Distr.: Limited 4 December 2009

Russian

Шестьдесят четвертая сессия Второй комитет

Пункт 53(і) повестки дня

Устойчивое развитие: содействие расширению использования новых и возобновляемых источников энергии

Проект резолюции, представленный Докладчиком Комитета г-жой Денис Маккуэйд (Ирландия) на основе неофициальных консультаций по проекту резолюции A/C.2/64/L.33

Содействие расширению использования новых и возобновляемых источников энергии

Генеральная Ассамблея,

ссылаясь на свои резолюции 53/7 от 16 октября 1998 года, 54/215 от 22 декабря 1999 года и 55/205 от 20 декабря 2000 года и ссылаясь также на свои резолюции 56/200 от 21 декабря 2001 года, 58/210 от 23 декабря 2003 года, 60/199 от 22 декабря 2005 года и 62/197 от 19 декабря 2007 года о содействии расширению использования новых и возобновляемых источников энергии,

ссылаясь также на Итоговый документ Всемирного саммита 2005 года¹,

вновь подтверждая принципы Рио-де-Жанейрской декларации по окружающей среде и развитию² и Повестки дня на XXI век³ и ссылаясь на содержащиеся в Плане выполнения решений Всемирной встречи на высшем уровне по устойчивому развитию («Йоханнесбургский план выполнения решений»)⁴ рекомендации и выводы в отношении использования энергии в интересах устойчивого развития,

⁴ Доклад Всемирной встречи на высшем уровне по устойчивому развитию, Йоханнесбург, Южная Африка, 26 августа — 4 сентября 2002 года (издание Организации Объединенных Наций, в продаже под № R.03.II.A.1 и исправление), глава I, резолюция 2, приложение.





¹ См. резолюцию 60/1.

² Доклад Конференции Организации Объединенных Наций по окружающей среде и развитию, Рио-де-Жанейро, 3–14 июня 1992 года, том І, Резолюции, принятые на Конференции (издание Организации Объединенных Наций, в продаже под № R.93.I.8 и исправление), резолюция 1, приложение І.

³ Там же, приложение II.

с удовлетворением напоминая о проведении интерактивного тематического диалога Генеральной Ассамблеи по теме «Энергоэффективность, энергосбережение и новые и возобновляемые источники энергии», который состоялся 18 июня 2009 года в Нью-Йорке, и о его вкладе в межправительственный диалог по энергетическим вопросам,

приветствуя политический импульс, придаваемый в последнее время освоению новых и возобновляемых источников энергии во всем мире, в частности в развивающихся странах и странах с переходной экономикой,

приветствуя также предложение правительства Индии провести у себя в стране Делийскую международную конференцию по возобновляемым источникам энергии 27–29 октября 2010 года,

приветствуя далее инициативы, направленные на расширение доступа к надежному, недорогостоящему, экономически эффективному, социально приемлемому и экологически безопасному энергоснабжению в интересах устойчивого развития, с тем чтобы способствовать достижению согласованных на международном уровне целей в области развития, в том числе сформулированных в Декларации тысячелетия,

признавая, что освоение новых и возобновляемых источников энергии играет значительную роль в диверсификации энергетического баланса, повышении энергоэффективности, поддержке и ускорении экономического роста и социального развития, создании возможностей трудоустройства, обеспечении доступа к источникам энергии и их наличия, содействии расширению сотрудничества в сфере энергетики, получении экологических выгод, содействуя тем самым достижению устойчивого развития и целей в области развития, сформулированных в Декларации тысячелетия,

особо отмечая, что более широкое использование и популяризация новых и возобновляемых источников энергии в интересах устойчивого развития, включая гелиотермальную и фотоэлектрическую энергию, энергию биомассы и ветра, гидроэнергию, энергию приливов и океана и геотермальную энергию, могли бы внести значительный вклад в обеспечение устойчивого развития и достижение согласованных на международном уровне целей в области развития, в том числе сформулированных в Декларации тысячелетия,

признавая, что более широкое использование новых и возобновляемых источников энергии могло бы расширить доступ к современным энергетическим услугам,

отмечая, что расширение использования новых и возобновляемых источников энергии и передовых экологически чистых энерготехнологий, в дополнение к повышению эффективности производства и потребления энергии, открывает возможности для улучшения экологической ситуации на глобальном и местном уровнях,

признавая, что в настоящее время доля новых и возобновляемых источников энергии в мировом энергетическом балансе все еще мала, что обусловлено, среди прочих факторов, высокой стоимостью многих технологий возобновляемой энергетики, особенно на этапе их разработки, и подчеркивая, в сколь значительной степени быстрое снижение их стоимости могло бы способствовать расширению использования таких технологий,

признавая вклад новых и возобновляемых источников энергии в сокращение выбросов парниковых газов и противодействие изменению климата, порождающему серьезные риски и проблемы,

отмечая продолжающийся рост глобального спроса на энергию, признавая при этом, что доля новых и возобновляемых источников в общем производстве энергии, несмотря на ее увеличение в последнее время, по-прежнему далеко не соответствует их значительному потенциалу, и особо указывая в этой связи на необходимость продолжать освоение новых и возобновляемых источников энергии,

особо отмечая необходимость принятия дальнейших мер по мобилизации достаточных финансовых ресурсов приемлемого качества и обеспечению их своевременного предоставления, а также по передаче развивающимся странам и странам с переходной экономикой передовых технологий в целях обеспечения эффективного и более широкого использования источников энергии, особенно новых и возобновляемых источников энергии,

вновь подтверждая, что каждая страна должна нести главную ответственность за свое развитие и что роль национальной политики и стратегий в области развития в обеспечении устойчивого развития невозможно переоценить, и признавая необходимость создания на всех уровнях благоприятных условий для инвестиций и финансирования на устойчивой основе,

признавая, что Комиссия по устойчивому развитию и Экономический и Социальный Совет по-прежнему играют центральную роль в качестве форумов для обсуждения вопросов, касающихся новых и возобновляемых источников энергии и устойчивого развития,

приветствуя усилия правительств и учреждений, приступивших к осуществлению стратегий и программ, направленных на расширение использования новых и возобновляемых источников энергии в интересах устойчивого развития, и признавая вклад региональных инициатив, учреждений и региональных экономических комиссий в поддержку усилий стран, в частности развивающихся стран и стран с переходной экономикой, в этом направлении,

с удовлетворением отмечая создание Международного агентства по возобновляемым источникам энергии, цели которого заключаются в содействии распространению и рациональному использованию всех видов возобновляемых источников энергии,

с удовлетворением отмечая также создание таких региональных механизмов и выдвижение таких региональных инициатив для обеспечения сотрудничества и интеграции в сфере энергетики в целях стимулирования использования новых и возобновляемых источников энергии, как, в частности, Фонд для финансирования освоения альтернативных источников энергии консорциума ПетроКарибе, Центральноамериканский проект интеграции и развития, Карибская программа освоения возобновляемых источников энергии, инициатива в области энергетики в рамках «Нового партнерства в интересах развития Африки», Средиземноморский план по солнечной энергии, Энергетическое партнерство между Африкой и Европейским союзом, Энергетическое сотрудничество в регионе Балтийского моря, Азиатско-Тихоокеанское партнерство по экологически чистому развитию и климату,

с обеспокоенностью отмечая, что миллионы малоимущих людей не располагают средствами для оплаты современных энергетических услуг даже в тех случаях, когда к таким услугам имеется доступ,

особо отмечая необходимость решения проблемы доступа к современным энергетическим услугам и их доступности по цене для всех, особенно для малоимущих,

особо отмечая также необходимость создания благоприятных условий для популяризации и использования новых и возобновляемых источников энергии на основе устранения препятствий на всех уровнях,

- 1. *принимает к сведению* доклад Генерального секретаря⁵;
- 2. *подчеркивает* настоятельную необходимость дальнейшего увеличения доли энергии из новых и возобновляемых источников в мировом энергетическом балансе;
- 3. вновь заявляет о необходимости полного осуществления Йоханнесбургского плана выполнения решений как межправительственной рамочной программы действий в интересах устойчивого развития⁴;
- 4. *особо отмечает* необходимость расширения доступа к надежным, недорогостоящим, экономически эффективным, социально приемлемым и экологически безопасным энергетическим услугам и ресурсам в интересах устойчивого развития и принимает во внимание различия в условиях, национальных стратегиях и конкретных потребностях развивающихся стран и стран с переходной экономикой;
- 5. призывает к разработке жизнеспособных рыночных стратегий, которые могли бы привести к снижению в самые сжатые сроки стоимости технологий получения энергии из новых и возобновляемых источников энергии и повышению конкурентоспособности этих технологий, в том числе на основе принятия, по мере необходимости, государственной политики в областях научных исследований, разработок и вывода на рынок;
- 6. особо отмечает необходимость активизации усилий в области научных исследований и разработок в поддержку использования энергии в интересах устойчивого развития, что потребует от правительств и всех других соответствующих заинтересованных сторон, включая, в зависимости от обстоятельств, частный сектор, гражданское общество и международные организации, большей готовности выделять финансовые и людские ресурсы на цели интенсификации научных исследований;
- 7. *рекомендует* правительствам прилагать усилия, направленные на создание и расширение на всех уровнях благоприятных условий для популяризации и использования новых и возобновляемых источников энергии;
- 8. *призывает* правительства, а также соответствующие международные и региональные организации и другие соответствующие заинтересованные стороны обеспечить, в надлежащем сочетании, более широкое использование энергии из новых и возобновляемых источников, более эффективное энергопотребление, более широкое применение передовых энерготехнологий, включая

⁵ A/64/277.

более экологически чистые технологии использования ископаемого топлива, и устойчивое использование традиционных энергоресурсов, что могло бы обеспечить удовлетворение растущих потребностей в энергетических услугах в долгосрочной перспективе в интересах достижения цели устойчивого развития;

- 9. рекомендует осуществлять глобальные, региональные и национальные инициативы в области освоения новых и возобновляемых источников энергии в целях содействия расширению доступа беднейших слоев населения к энергоресурсам, включая новые и возобновляемые источники энергии, и в целях повышения эффективности энергопотребления и энергосбережения за счет комплексного использования имеющихся технологий при полном учете тех положений Йоханнесбургского плана выполнения решений, которые касаются использования энергии в интересах устойчивого развития;
- 10. приветствует усилия ряда государств-членов по установлению по собственной инициативе национальных целевых показателей в отношении использования новых и возобновляемых источников энергии и энергоэффективности и призывает других последовать их примеру;
- 11. рекомендует государствам-членам шире использовать эффективные инструменты политики, такие как устанавливаемые по собственной инициативе национальные, субнациональные и региональные цели, программы и целевые показатели, в зависимости от ситуации, в интересах расширения доступа к энергии, повышения энергоэффективности и увеличения доли возобновляемых источников энергии;
- 12. призывает правительства предпринять дальнейшие действия для мобилизации финансовых ресурсов, передачи технологий, укрепления потенциала и распространения экологически безопасных технологий в развивающихся странах и странах с переходной экономикой, как это предусмотрено Йоханнесбургским планом выполнения решений;
- 13. призывает международное сообщество оказывать поддержку усилиям африканских стран по содействию разработке, освоению и использованию новых и возобновляемых источников энергии, признавая особые потребности Африки в надежном и недорогостоящем энергоснабжении и энергетических услугах;
- 14. призывает также международное сообщество поддерживать наименее развитые страны, развивающиеся страны, не имеющие выхода к морю, малые островные развивающиеся государства в их усилиях по освоению и использованию новых и возобновляемых источников энергии, в том числе посредством оказания финансовой и технической помощи и принятия мер по наращиванию потенциала;
- 15. вновь призывает все соответствующие финансирующие учреждения и двусторонних и многосторонних доноров, а также региональные финансирующие учреждения и неправительственные организации продолжать оказывать надлежащую поддержку усилиям, направленным на развитие энергетического сектора в развивающихся странах и странах с переходной экономикой на основе использования экологически безопасных новых и возобновляемых источников энергии, экономическая целесообразность освоения которых доказана на практике, при полном учете особенностей развития энергозависимых

экономик развивающихся стран, и содействовать достижению таких объемов инвестиций, которые необходимы для охвата энергоснабжением не только городских, но и сельских районов;

- 16. принимает к сведению и поддерживает текущую деятельность в рамках системы Организации Объединенных Наций по содействию более широкому использованию новых и возобновляемых источников энергии и признает роль механизма «ООН-энергетика» в поощрении общесистемного сотрудничества в энергетической области;
- 17. рекомендует системе Организации Объединенных Наций продолжать деятельность по разъяснению важности энергетики для устойчивого развития, в том числе необходимости содействия более широкому использованию новых и возобновляемых источников энергии, а также того, что эти источники могут играть более значительную роль в глобальном энергообеспечении, особенно в контексте усилий по обеспечению устойчивого развития и искоренения нищеты;
- 18. рекомендует Генеральному секретарю продолжать усилия по содействию мобилизации финансовых ресурсов на устойчивой и предсказуемой основе и технической помощи и по повышению эффективности и полному задействованию имеющихся международных финансовых ресурсов для эффективного осуществления приоритетных национальных и региональных проектов в области новых и возобновляемых источников энергии;
- 19. подчеркивает, что для более широкого использования и освоения существующих и дополнительных новых и возобновляемых источников энергии требуется обеспечить передачу и распространение технологий в глобальных масштабах, в том числе в рамках сотрудничества по линии Север-Юг и Юг-Юг и трехстороннего сотрудничества;
- 20. просит Генерального секретаря представить Генеральной Ассамблее на ее шестьдесят шестой сессии доклад об осуществлении настоящей резолюции с учетом, среди прочего, инициатив, предпринимаемых государствамичленами и международными организациями в целях создания на всех уровнях благоприятных условий для популяризации и использования новых и возобновляемых источников энергии, включая меры по расширению доступа к таким технологиям;
- 21. *постановляет* включить в предварительную повестку дня своей шестьдесят шестой сессии в рамках пункта, озаглавленного «Устойчивое развитие», подпункт, озаглавленный «Содействие расширению использования новых и возобновляемых источников энергии».

6 09-63518